國際船舶保全證書

INTERNATIONAL SHIP SECURITY CERTIFICATE

茲由中華民國交通部委託中國驗船中心依照 國際船舶和港口設施保全章程(ISPS 章程)之規定發給本證書 Issued under the provisions of the

中華民國 REPUBLIC OF CHINA

INTERNATIONAL CODE FOR THE SECURITY OF SHIPS AND OF PORT FACILITIES (ISPS CODE)

under the authority of the Government of the REPUBLIC OF CHINA by China Corporation Register of Shipping

證書號碼 Certificate No. ISSC-09-057

船 名 Name of ship	中 明 YM ZENITH		
船舶號數或信號符字 Distinctive number or letters	BDED / 014977		
船 籍 港 Port of registry	KEELUNG		
船舶型式 Type of ship	Other Cargo Ship		
總 噸 位 Gross tonnage	46697		
IMO 編號	9118317		
公司名稱及地址 Name and address of the company	陽明海運股份有限公司 YANG MING MARINE TRANSPORT CORP. 271 MING DE 1ST ROAD, CHIDU, KEELUNG, TAIWAN, R.O.C.		
公司 識別碼 Company identification number	0415893		
兹 證 明 THIS IS TO CERTIFY:			
1. 本船之保全系统和任何相關之保全設備業已按 ISPS 章程 A 部分第 19.1 節之規定驗證; that the security system and any associated security equipment of the ship has been verified in accordance with section 19.1 of part A of the ISPS Code;			
2. 驗證顯示本船之保全系統和任何相關之保全設備在各方面均令人滿意,且本船符合公約第 XI-2 章和 ISPS 章程 A 部分之適用要求; that the verification showed that the security system and any associated security equipment of the ship is in all respects satisfactory and that the ship complies with the applicable requirements of chapter XI-2 of the Convention and part A of the ISPS Code;			
3. 本船有一份經認可之「船舶保全計畫」。 that the ship is provided with an approved Ship Security Plan.			
本 證 書 所 依 據 之 初 次 / 換 新 驗 證 日 期 November 13, 2009 Date of initial / renewal verification on which this certificate is based			
本 證 書 有 效 期 至 This Certificate is valid until November 12, 2014 subject to verifications in accordance with section 19.1.1 of part A of the ISPS Code.			
	證地點 Taipei sued at		
	證日期 November 17, 2009 ate of issue		
ation Register			

中国驗船中心總驗船師 SUN-MING WU Chief Surveyor China Corporation Register of Shipping

中期驗證之簽證 Endorsement for intermediate verification

茲證明 本船依 ISPS 章程 A 部分第 19.1.1 節之要求實施驗證符合本公約第 XI-2 章和 ISPS 章程 A 部分之相關規定。

THIS IS TO CERTIFY that at an intermediate verification required by section 19.1.1 of part A of the ISPS Code the ship was found to comply with the relevant provisions of chapter XI-2 of the Convention and part A of the ISPS Code.

中期驗證
Intermediate verification

(圏章 Seal)

(圏章 Seal)

(別報 Seal)

額外驗證之簽證 * Endorsement for additional verifications *

額外驗證

Additional verification		
de la companya de la	簽名 Signed:	
- /	~ · - 0	中國驗船中心評鑑員
1		Auditor to China corporation Register of shipping
	il wi Dinan	
/ . / . / . ·	地點 Place:	
	日期 Date:	• •
************	H 701 Date.	
(圖章 Seal)		
額外驗證		
Additional verification		
and the second s	## # @* - J-	
	簽名 Signed:	中國驗船中心評鑑員
- Y	•	Auditor to China corporation Register of shipping
/	地點 Place:	
**************************************	日期 Date:	
(圖章 Seal)		
額外驗證		
Additional verification		
And the second s	簽名 Signed:	
	- X 25 Oignous	中國驗船中心評鑑員
/		Auditor to China corporation Register of shipping
	.1 51	
	地點 Place:	
	日期 Date:	
***************************************	H 231 Date:	
(圖章 Seal)		